



17 de enero de 2017

(17-0301)

Página: 1/16

Original: inglés

CHINA - SUBVENCIONES A LOS PRODUCTORES DE ALUMINIO PRIMARIO

SOLICITUD DE CELEBRACIÓN DE CONSULTAS PRESENTADA POR LOS ESTADOS UNIDOS

La siguiente comunicación, de fecha 12 de enero de 2017, dirigida por la delegación de los Estados Unidos a la delegación de China y al Presidente del Órgano de Solución de Diferencias, se distribuye de conformidad con el párrafo 4 del artículo 4 del ESD.

Las autoridades de mi país me han encomendado que solicite la celebración de consultas con el Gobierno de la República Popular China ("China") de conformidad con los artículos 1 y 4 del *Entendimiento relativo a las normas y procedimientos por los que se rige la solución de diferencias* ("ESD"), el párrafo 1 del artículo XXII del *Acuerdo General sobre Aranceles Aduaneros y Comercio de 1994* ("GATT de 1994"), y los artículos 7 y 30 del *Acuerdo sobre Subvenciones y Medidas Compensatorias* ("Acuerdo SMC") (en la medida en que el artículo 30 incorpora el artículo XXII del GATT de 1994) con respecto a las subvenciones que China concede a los productores chinos de aluminio primario.¹ China parece estar causando efectos desfavorables para los intereses de los Estados Unidos, incluido perjuicio grave a esos intereses, mediante el empleo de estas subvenciones.

China ha estado concediendo subvenciones que benefician a los productores chinos de aluminio primario desde 2007 hasta la actualidad. Estas medidas incluyen las siguientes, sin que la enumeración sea exhaustiva:

- 1) China concede préstamos y otra financiación a los productores de aluminio primario a través de bancos que son organismos o entidades del gobierno, organismos públicos² o entidades privadas.³ China concede estos préstamos y otra financiación mediante transacciones en las que participan, entre otros, los siguientes bancos y productores de aluminio:
 - a) China Hongqiao Group Co., Ltd. ("Hongqiao") ha recibido préstamos del Agricultural Bank of China, el Bank of China, el China Bohai Bank, el China Construction Bank, el China CITIC Bank, el China Guangfa Bank, el China Merchants Bank, el China Minsheng Bank, el Hengfeng Bank, el Industrial and Commercial Bank of China, el Ping An Bank y el Shanghai Pudong Development Bank.
 - b) Aluminum Corporation of China Limited ("Chalco") ha recibido préstamos del Agricultural Bank of China, el Bank of China, el Bank of Communications, el China Construction Bank, el China Development Bank, el China Everbright Bank, el China Merchants Bank, el Export-Import Bank of China, el China Guangfa Development Bank, el Industrial and Commercial Bank of China y el Industrial Bank.

¹ En la presente solicitud, la expresión "aluminio primario" (conocido también como aluminio electrolítico) alude al aluminio producido mediante la reducción electrolítica de la alúmina.

² En el sentido del párrafo 1 a) 1) del artículo 1 del Acuerdo SMC.

³ En el sentido del párrafo 1 a) 1) iv) del artículo 1 del Acuerdo SMC. China encomienda u ordena a cada entidad privada, incluidos determinados bancos privados, que concedan préstamos y otra financiación.

- c) Shanghai Shenhua Aluminum Foil Co. Ltd. ("Shenhua") ha recibido préstamos del Agricultural Bank of China, el Bank of China, el Bank of Communications, el Bank of Jiangsu, el China Bohai Bank, el China CITIC Bank, el China Construction Bank, el China Development Bank, el China Everbright Bank, el China Guangfa Bank, el China Merchants Bank, el China Minsheng Bank, el Hua Xia Bank, el Huayi Bank, el Industrial and Commercial Bank of China, el Industrial Bank, el Ping An Bank, el Shanghai Pudong Development Bank y el Shenzhen Development Bank.
- d) Henan Zhongfu Industrial Co., Ltd. ("Zhongfu") ha recibido préstamos del Agricultural Bank of China, el Bank of China, el Bank of Communications, el China Bohai Bank, el China CITIC Bank, el China Construction Bank, el China Development Bank, el China Guangfa Bank, el China Merchants Bank, el China Minsheng Bank, el Hua Xia Bank, el Industrial and Commercial Bank of China y el Shenzhen Development Bank.
- e) State Power Investment Corporation ("State Power")⁴ ha recibido préstamos del Agricultural Bank of China, el Bank of China, el Bank of Communications, el China CITIC Bank, el China Construction Bank, el China Development Bank, el China Everbright Bank, el China Guangfa Bank, el China Merchants Bank, el China Merchants Bank, el China Minsheng Bank, el Export-Import Bank of China, el Industrial and Commercial Bank of China, el Industrial Bank y el Shanghai Pudong Development Bank.

Los préstamos proporcionan un beneficio a cada receptor porque se le conceden a tipos de interés inferiores a los que el receptor hubiera pagado en otro caso por un préstamo comercial comparable que hubiera podido obtener efectivamente en el mercado.

- 2) China, a través de productores y revendedores de carbón⁵, suministra carbón a Hongqiao. Este suministro de carbón proporciona un beneficio a Hongqiao porque se suministra al receptor por una remuneración inferior a la adecuada.
- 3) China, a través de Binzhou Gaoxin⁶, suministra alúmina a Hongqiao. Este suministro de alúmina proporciona un beneficio a Hongqiao porque se suministra al receptor por una remuneración inferior a la adecuada.
- 4) China, a través de Binzhou Gaoxin⁷, suministra electricidad a Hongqiao. Este suministro de electricidad proporciona un beneficio a Hongqiao porque se suministra al receptor por una remuneración inferior a la adecuada.⁸

Las subvenciones son específicas en el sentido de los apartados a) y c) del párrafo 1 del artículo 2 del Acuerdo SMC porque las autoridades otorgantes competentes, o la legislación en virtud de la cual actúan las autoridades otorgantes, limitan explícitamente el acceso a la rama de producción de aluminio o a la rama de producción de electricidad, o son en realidad específicas por razones que incluyen su utilización por un número limitado de determinadas empresas, la utilización predominante por determinadas empresas, la concesión de cantidades desproporcionadamente elevadas a determinadas empresas, o la forma en que las autoridades otorgantes han ejercido sus facultades discrecionales, o son específicas en el sentido del párrafo 2 del artículo 2 del

⁴ China Power Investment Corporation pasó a ser la State Power Investment Corporation en 2015.

⁵ Ya se trate de un organismo o entidad del gobierno, un organismo público en el sentido del párrafo 1 a) 1) del artículo 1 del Acuerdo SMC, o una entidad privada en el sentido del párrafo 1 a) 1) iv) del artículo 1 del Acuerdo SMC. Si se trata de una entidad privada, China le encomienda u ordena que suministre carbón.

⁶ Ya se trate un organismo o entidad del gobierno, un organismo público en el sentido del párrafo 1 a) 1) del artículo 1 del Acuerdo SMC, o una entidad privada en el sentido del párrafo 1 a) 1) iv) del artículo 1 del Acuerdo SMC. Si se trata de una entidad privada, China le encomienda u ordena que suministre alúmina.

⁷ Ya se trate de un organismo o entidad del gobierno, un organismo público en el sentido del párrafo 1 a) 1) del artículo 1 del Acuerdo SMC, o una entidad privada en el sentido del párrafo 1 a) 1) iv) del artículo 1 del Acuerdo SMC. Si se trata de una entidad privada, China le encomienda u ordena que suministre electricidad.

⁸ Subsidiariamente, Binzhou Gaoxin condona o no recauda ingresos que en otro caso percibiría al suministrar electricidad a Hongqiao. Esta condonación o no recaudación de ingresos otorga un beneficio al receptor porque el vendedor no le cobra la tarifa que en otro caso cobra a los compradores de electricidad.

Acuerdo SMC porque las subvenciones se limitan a determinadas empresas situadas en una región geográfica designada de la jurisdicción de la autoridad otorgante.

A los Estados Unidos les preocupa que las subvenciones de China parecen estar causando efectos desfavorables para los intereses de los Estados Unidos en el sentido del apartado c) del artículo 5 del Acuerdo SMC. En concreto, las subvenciones de China, actuando de manera separada o conjunta, parecen ser incompatibles con las disposiciones siguientes:

- 1) El párrafo 3 a) del artículo 6, porque las subvenciones causan o amenazan causar perjuicio grave a los intereses de los Estados Unidos mediante el desplazamiento y la obstaculización de las importaciones estadounidenses de aluminio primario en el mercado chino.
- 2) El párrafo 3 b) del artículo 6, porque las subvenciones causan o amenazan causar perjuicio grave a los intereses de los Estados Unidos mediante el desplazamiento y la obstaculización de las importaciones estadounidenses de aluminio primario en todos los mercados de terceros países.
- 3) El párrafo 3 c) del artículo 6, porque las subvenciones causan o amenazan causar perjuicio grave a los intereses de los Estados Unidos mediante la contención de la subida de los precios, la reducción de los precios o la pérdida de ventas de aluminio primario en el mismo mercado, que incluye el mercado mundial, el mercado chino y todos los mercados de terceros países.
- 4) El párrafo 3 d) del artículo 6, porque las subvenciones causan o amenazan causar perjuicio grave a los intereses de los Estados Unidos mediante un aumento de la participación de China en el mercado mundial de aluminio primario en comparación con la participación media de China durante el período de tres años inmediatamente anterior y ese aumento ha seguido una tendencia constante durante un período en el que se han concedido subvenciones.

A los Estados Unidos también les preocupa que las medidas parecen ser incompatibles con el párrafo 1 del artículo XVI del GATT de 1994.

Se adjunta a la presente una relación de las pruebas disponibles, de conformidad con lo dispuesto en el párrafo 2 del artículo 7 del Acuerdo SMC.

Esperamos con interés su respuesta a la presente solicitud y la fijación de una fecha mutuamente conveniente para las consultas.

Relación de las pruebas disponibles

1. Las medidas enumeradas en los puntos 1) a 4) *supra*.
2. U.S.-China Joint Fact Sheet on the 27th U.S.-China Joint Commission on Commerce and Trade, United States Department of Commerce (11 de enero de 2017).
3. U.S. Fact Sheet for the 27th U.S.-China Joint Commission on Commerce and Trade, Office of the United States Trade Representative (23 de noviembre de 2016).
4. Fact Sheet: U.S.-China Economic Relations, The White House (4 de septiembre de 2016).
5. 2016 U.S.-China Strategic and Economic Dialogue U.S. Fact Sheet - Economic Track, U.S. Department of the Treasury (7 de junio de 2016).
6. U.S.-China Joint Fact Sheet on the 26th U.S.-China Joint Commission on Commerce and Trade, United States Department of Commerce (21 de diciembre de 2015).
7. U.S. Fact Sheet: 26th U.S. China Joint Commission on Commerce and Trade, United States Department of Commerce (23 de noviembre de 2015).
8. Opinion on Commercial Banks Improving and Strengthening Financial Services for High Technology Enterprises, China Banking Regulatory Commission, Yin Jian Fa [2006] Nº 94 (28 de diciembre de 2006).
9. Non-Ferrous Metals Industry Adjustment and Revitalization Plan, State Council, Guo Fa [2009] Nº 14 (20 de marzo de 2009).
10. Opinion on Further Improving Financial Services Work to Support Energy Conservation and Emissions Reduction and the Elimination of Outdated Capacity, People's Bank of China, China Banking Regulatory Commission, Yin Fa [2010] Nº 170 (28 de mayo de 2010).
11. Guiding Opinion on the Banking Sector Further Improving the Work of Serving Development of the Real Economy, China Banking Regulatory Commission, Yin Jian Fa [2015] Nº 25 (18 de febrero de 2016).
12. Several Opinions on Supporting the Stable Expansion, Structural Adjustment, and Increased Efficiency of Industry, People's Bank of China, National Development and Reform Commission, Ministry of Industry and Information Technology, Ministry of Finance, Ministry of Commerce, China Banking Regulatory Commission, China Securities Regulatory Commission, China Insurance Regulatory Commission Yin Fa [2016] Nº 42 (14 de febrero de 2016).
13. Speeding Up Strategic Transformation, Comprehensively Increasing Services for National Strategic Capability, China Construction Bank (27 de agosto de 2015).
14. Agricultural Bank of China Central Party Committee Report Regarding the Status of Inspection Rectifications, Central Disciplinary Commission Website (25 de abril de 2016).
15. Industrial and Commercial Bank of China Central Party Committee Report Regarding the Status of Inspection Rectifications, Central Disciplinary Commission Website (26 de abril de 2016).
16. Guiding Opinion on Further Doing Well Work on Establishing National New-Type Industrialization Demonstration, Ministry of Industry and Information Technology, Gong Xin Bu Lian Gui [2012] Nº 47 (29 de enero de 2012).
17. Shandong Province Guiding Plan for Transformation and Upgrading of the Six Major Traditional Industries, Shandong Province People's Government, Lu Zheng Ban Fa [2013] Nº 37 (19 de noviembre de 2013).

-
18. Bernstein Research, "Chinese Banking: A Primer on the Market", febrero de 2010.
 19. Elliott, Douglas, Arthur Kroeber, and Yu Qiao, "Shadow Banking in China: A Primer", marzo de 2015.
 20. Elliott, Douglas J. and Kai Yan. "The Chinese Financial System: An Introduction and Overview". The John L. Thornton China Center at Brookings. 2013.
 21. Fitch Ratings, China: State Support for Banks Intact Amid Financial Reforms", enero de 2016.
 22. Hess, Patrick. "China's Financial System: Past Reforms, Future Ambitions and Current State in Currency Cooperation in East Asia", Financial and Monetary Policy Studies 38, 2014.
 23. IMF, "People's Republic of China: Article IV Consultations", 2010, 2016.
 24. IMF, "People's Republic of China: Selected issues", IMF Country Report Nº 16/271, agosto de 2016.
 25. J.P. Morgan, "China: The Path to Interest Rate Liberalization", 2015.
 26. Lo, Chi. (BNP Paribas Investment Partners). "Here's What Interest Rate Liberalisation Means for China". South China Morning Post, 9 de noviembre de 2015.
 27. Min, Ji, Zhang Xiang, Niu Muhong, and Ma Jun, "Transmission of Monetary Policy via the Banking System", PBoC Working Paper Nº 2016/4, 8 de abril de 2016.
 28. Oxhorn, Evan. "Consumer Finance and Financial Repression in China". 7 East Asia L. Rev. 397, 2012.
 29. Ping, He Wei. "Paternalistic Regulation in China's Banking Sector". The Chinese Journal of Comparative law (2013): 1-14.
 30. Dr. Yi Gang, People's Bank Of China, "On Removal of the Deposit Interest Rate Ceiling", octubre de 2015.
 31. Porter, Nathan and TengTeng Xu, "Money Market Rates and Retail Interest Regulation in China: The Disconnect between Interbank and Retail Credit Conditions". International Journal of Central Banking, marzo de 2016.
 32. The Economist. "Letting Go", 31 de octubre de 2015.
 33. Turner, Grant, Nicholas Tan and Dena Sadeghian, "The Chinese Banking System", Reserve Bank of Australia Bulletin September Quarter 2012.
 34. Aluminum Corporation of China Limited, 2015 Annual Report.
 35. Aluminum Corporation of China Limited, 2014 Annual Report.
 36. Aluminum Corporation of China Limited, 2013 Annual Report.
 37. Aluminum Corporation of China Limited, 2012 Annual Report.
 38. Aluminum Corporation of China Limited, 2011 Annual Report.
 39. Aluminum Corporation of China Limited, 2010 Annual Report.
 40. Aluminum Corporation of China Limited, 2009 Annual Report.
 41. Aluminum Corporation of China Limited, 2008 Annual Report.

-
42. Aluminum Corporation of China Limited, 2016 N° 3 Ultra Short-term Notes Prospectus (agosto de 2016).
 43. Aluminum Corporation of China Limited, 2016 N° 2 Ultra Short-term Notes Prospectus (julio de 2016).
 44. Aluminum Corporation of China Limited, 2016 N° 1 Ultra Short-term Notes Prospectus (mayo de 2016).
 45. Aluminum Corporation of China Limited, 2015 N° 3 Ultra Short-term Notes Prospectus (julio de 2015).
 46. Aluminum Corporation of China Limited, 2015 N° 2 Ultra Short-term Notes Prospectus (marzo de 2015).
 47. Aluminum Corporation of China Limited, 2015 N° 1 Ultra Short-term Notes Prospectus (enero de 2015).
 48. Aluminum Corporation of China Limited, 2015 N° 1 Short-term Notes Prospectus (agosto de 2015).
 49. Aluminum Corporation of China Limited, 2015 N° 3 Medium-term Notes Prospectus (octubre de 2015).
 50. Aluminum Corporation of China Limited, 2015 N° 2 Medium-term Notes Prospectus (agosto de 2015).
 51. Aluminum Corporation of China Limited, 2015 N° 1 Medium-term Notes Prospectus (enero de 2015).
 52. Aluminum Corporation of China Limited, 2014 N° 9 Ultra Short-term Notes Prospectus (diciembre de 2014).
 53. Aluminum Corporation of China Limited, 2014 N° 8 Ultra Short-term Notes Prospectus (noviembre de 2014).
 54. Aluminum Corporation of China Limited, 2014 N° 7 Ultra Short-term Notes Prospectus (octubre de 2014).
 55. Aluminum Corporation of China Limited, 2014 N° 6 Ultra Short-term Notes Prospectus (mayo de 2014).
 56. Aluminum Corporation of China Limited, 2014 N° 5 Ultra Short-term Notes Prospectus (abril de 2014).
 57. Aluminum Corporation of China Limited, 2014 N° 4 Ultra Short-term Notes Prospectus (abril de 2014).
 58. Aluminum Corporation of China Limited, 2014 N° 3 Ultra Short-term Notes Prospectus (marzo de 2014).
 59. Aluminum Corporation of China Limited, 2014 N° 2 Ultra Short-term Notes Prospectus (febrero de 2014).
 60. Aluminum Corporation of China Limited, 2014 N° 1 Ultra Short-term Notes Prospectus (enero de 2014).
 61. Aluminum Corporation of China Limited, 2014 N° 2 Short-term Notes Prospectus (agosto de 2014).

-
62. Aluminum Corporation of China Limited, 2014 N° 1 Short-term Notes Prospectus (marzo de 2014).
 63. Aluminum Corporation of China Limited, 2013 N° 4 Ultra Short-term Notes Prospectus (noviembre de 2013).
 64. Aluminum Corporation of China Limited, 2013 N° 3 Ultra Short-term Notes Prospectus (julio de 2013).
 65. Aluminum Corporation of China Limited, 2013 N° 2 Ultra Short-term Notes Prospectus (mayo de 2013).
 66. Aluminum Corporation of China Limited, 2013 N° 1 Ultra Short-term Notes Prospectus (mayo de 2013).
 67. Aluminum Corporation of China Limited, 2013 N° 2 Short-term Notes Prospectus (agosto de 2013).
 68. Aluminum Corporation of China Limited, 2013 N° 1 Short-term Notes Prospectus (marzo de 2013).
 69. Aluminum Corporation of China Limited, 2012 N° 7 Ultra Short-term Notes Prospectus (diciembre de 2012).
 70. Aluminum Corporation of China Limited, 2012 N° 6 Ultra Short-term Notes Prospectus (noviembre de 2012).
 71. Aluminum Corporation of China Limited, 2012 N° 5 Ultra Short-term Notes Prospectus (septiembre de 2012).
 72. Aluminum Corporation of China Limited, 2012 N° 4 Ultra Short-term Notes Prospectus (agosto de 2012).
 73. Aluminum Corporation of China Limited, 2012 N° 3 Ultra Short-term Notes Prospectus (julio de 2012).
 74. Aluminum Corporation of China Limited, 2012 N° 2 Ultra Short-term Notes Prospectus (junio de 2012).
 75. Aluminum Corporation of China Limited, 2012 N° 1 Ultra Short-term Notes Prospectus (junio de 2012).
 76. Aluminum Corporation of China Limited, 2012 N° 2 Short-term Notes Prospectus (octubre de 2012).
 77. Aluminum Corporation of China Limited, 2012 N° 1 Short-term Notes Prospectus (mayo de 2012).
 78. Aluminum Corporation of China Limited, 2011 N° 2 Short-term Notes Prospectus (junio de 2011).
 79. Aluminum Corporation of China Limited, 2011 N° 1 Short-term Notes Prospectus (abril de 2011).
 80. Aluminum Corporation of China Limited, 2011 N° 1 Medium-term Notes Prospectus (agosto de 2011).
 81. Aluminum Corporation of China Limited, 2010 N° 2 Short-term Notes Prospectus (junio de 2010).

-
82. Aluminum Corporation of China Limited, 2010 N° 1 Short-term Notes Prospectus (marzo de 2010).
 83. Aluminum Corporation of China Limited, 2010 N° 2 Medium-term Notes Prospectus (julio de 2010).
 84. Aluminum Corporation of China Limited, 2010 N° 1 Medium-term Notes Prospectus (junio de 2010).
 85. Aluminum Corporation of China Limited, 2008 N° 2 Short-term Notes Prospectus (julio de 2008).
 86. Aluminum Corporation of China Limited, 2008 N° 1 Short-term Notes Prospectus (enero de 2008).
 87. Aluminum Corporation of China Limited, 2008 N° 2 Medium-term Notes Prospectus (octubre de 2008).
 88. Aluminum Corporation of China Limited, 2008 N° 1 Medium-term Notes Prospectus (mayo de 2008).
 89. Aluminum Corporation of China Limited, 2007 N° 1 Short-term Notes Prospectus (junio de 2007).
 90. Aluminum Corporation of China Limited, 2007 Corporate Bond Prospectus (junio de 2007).
 91. Aluminum Corporation of China Limited, 2006 N° 2 Short-term Notes Prospectus (diciembre de 2006).
 92. Aluminum Corporation of China Limited, 2006 N° 1 Short-term Notes Prospectus (abril de 2006).
 93. Aluminum Corporation of China Limited, 2005 N° 1 Short-term Notes Prospectus (junio de 2005).
 94. Shandong Weiqiao Aluminum and Power Co. Ltd., 2015 Annual Report.
 95. Shandong Weiqiao Aluminum and Power Co. Ltd., 2014 Annual Report.
 96. Shandong Weiqiao Aluminum and Power Co. Ltd., 2013 Annual Report.
 97. Shandong Weiqiao Aluminum and Power Co. Ltd., 2012 Financial Statements and Audit Report for the Year Ending in 31 December 2012.
 98. Shandong Weiqiao Aluminum and Power Co. Ltd., Annual Financial Statements and Audit Report (2011, 2010 y 2009).
 99. Shandong Weiqiao Aluminum and Power Co. Ltd., 2016 N° 9 Ultra Short-term Notes Prospectus (junio de 2016).
 100. Shandong Weiqiao Aluminum and Power Co. Ltd., 2016 N° 8 Ultra Short-term Notes Prospectus (mayo de 2016).
 101. Shandong Weiqiao Aluminum and Power Co. Ltd., 2016 N° 7 Ultra Short-term Notes Prospectus (abril de 2016).
 102. Shandong Weiqiao Aluminum and Power Co. Ltd., 2016 N° 6 Ultra Short-term Notes Prospectus (marzo de 2016).

-
103. Shandong Weiqiao Aluminum and Power Co. Ltd., 2016 N° 5 Ultra Short-term Notes Prospectus (marzo de 2016).
 104. Shandong Weiqiao Aluminum and Power Co. Ltd., 2016 N° 4 Ultra Short-term Notes Prospectus (marzo de 2016).
 105. Shandong Weiqiao Aluminum and Power Co. Ltd., 2016 N° 3 Ultra Short-term Notes Prospectus (marzo de 2016).
 106. Shandong Weiqiao Aluminum and Power Co. Ltd., 2016 N° 2 Ultra Short-term Notes Prospectus (febrero de 2016).
 107. Shandong Weiqiao Aluminum and Power Co. Ltd., 2016 N° 1 Ultra Short-term Notes Prospectus (enero de 2016).
 108. Shandong Weiqiao Aluminum and Power Co. Ltd., 2016 N° 2 Short-term Notes Prospectus (septiembre de 2016).
 109. Shandong Weiqiao Aluminum and Power Co. Ltd., 2016 N° 1 Short-term Notes Prospectus (septiembre de 2016).
 110. Shandong Weiqiao Aluminum and Power Co. Ltd., 2015 N° 6 Ultra Short-term Notes Prospectus (diciembre de 2015).
 111. Shandong Weiqiao Aluminum and Power Co. Ltd., 2015 N° 5 Ultra Short-term Notes Prospectus (agosto de 2015).
 112. Shandong Weiqiao Aluminum and Power Co. Ltd., 2015 N° 4 Ultra Short-term Notes Prospectus (julio de 2015).
 113. Shandong Weiqiao Aluminum and Power Co. Ltd., 2015 N° 3 Ultra Short-term Notes Prospectus (julio de 2015).
 114. Shandong Weiqiao Aluminum and Power Co. Ltd., 2015 N° 2 Ultra Short-term Notes Prospectus (julio de 2015).
 115. Shandong Weiqiao Aluminum and Power Co. Ltd., 2015 N° 1 Ultra Short-term Notes Prospectus (abril de 2015).
 116. Shandong Weiqiao Aluminum and Power Co. Ltd., 2015 N° 2 Short-term Notes Prospectus (agosto de 2015).
 117. Shandong Weiqiao Aluminum and Power Co. Ltd., 2015 N° 1 Short-term Notes Prospectus (mayo de 2015).
 118. Shandong Weiqiao Aluminum and Power Co. Ltd., 2015 Corporate Bond Prospectus (octubre de 2015).
 119. Shandong Weiqiao Aluminum and Power Co. Ltd., 2014 N° 2 Short-term Notes Prospectus (mayo de 2014).
 120. Shandong Weiqiao Aluminum and Power Co. Ltd., 2014 N° 1 Short-term Notes Prospectus (mayo de 2014).
 121. Shandong Weiqiao Aluminum and Power Co. Ltd., 2013 N° 2 Short-term Notes Prospectus (abril de 2013).
 122. Shandong Weiqiao Aluminum and Power Co. Ltd., 2013 N° 1 Short-term Notes Prospectus (marzo de 2013).

123. Shandong Weiqiao Aluminum and Power Co. Ltd., 2013 N° 2 Medium-term Notes Prospectus (mayo de 2013).
124. Shandong Weiqiao Aluminum and Power Co. Ltd., 2013 N° 1 Medium-term Notes Prospectus (marzo de 2013).
125. China Hongqiao Group Limited 2015 Annual Report.
126. China Hongqiao Group Limited 2014 Annual Report.
127. China Hongqiao Group Limited 2013 Annual Report.
128. China Hongqiao Group Limited 2012 Annual Report.
129. China Hongqiao Group Limited 2011 Annual Report.
130. China Hongqiao Group Limited 2010 Annual Report.
131. China Hongqiao Group Limited 2009 Annual Report.
132. China Hongqiao Group Limited October 2014 Notes Offering Circular.
133. China Hongqiao Group Limited June 2014 Notes Offering Circular.
134. China Hongqiao Group Limited January 2011 Initial Public Offering Circular.
135. State Power Investment Corporation, 2015 Annual Financial Report.
136. China Power Investment Corporation, 2014 Annual Financial Report.
137. China Power Investment Corporation, 2013 Annual Financial Report.
138. China Power Investment Corporation, 2012 Audit Report and Financial Statements.
139. China Power Investment Corporation, 2011 Audit Report and Financial Statements.
140. China Power Investment Corporation, 2010 Audit Report and Financial Statements.
141. China Power Investment Corporation, 2009 Audit Report and Financial Statements.
142. China Power Investment Corporation, 2008 Audit Report and Financial Statements.
143. China Power Investment Corporation, 2007 Audit Report and Financial Statements.
144. China Power Investment Corporation, 2006 Audit Report and Financial Statements.
145. China Power Investment Corporation, 2005 Audit Report and Accounting Statements.
146. China Power Investment Corporation, 2002-2004 Audit Report and Accounting Statements.
147. State Power Investment Corporation, 2016 N° 12 Ultra Short-term Notes Prospectus (septiembre de 2016).
148. State Power Investment Corporation, 2016 N° 11 Ultra Short-term Notes Prospectus (septiembre de 2016).
149. State Power Investment Corporation, 2016 N° 10 Ultra Short-term Notes Prospectus (agosto de 2016).

-
150. State Power Investment Corporation, 2016 Nº 9 Ultra Short-term Notes Prospectus (julio de 2016).
 151. State Power Investment Corporation, 2016 Nº 8 Ultra Short-term Notes Prospectus (junio de 2016).
 152. State Power Investment Corporation, 2016 Nº 7 Ultra Short-term Notes Prospectus (junio de 2016).
 153. State Power Investment Corporation, 2016 Nº 6 Ultra Short-term Notes Prospectus (mayo de 2016).
 154. State Power Investment Corporation, 2016 Nº 5 Ultra Short-term Notes Prospectus (mayo de 2016).
 155. State Power Investment Corporation, 2016 Nº 4 Ultra Short-term Notes Prospectus (abril de 2016).
 156. State Power Investment Corporation, 2016 Nº 3 Ultra Short-term Notes Prospectus (abril de 2016).
 157. State Power Investment Corporation, 2016 Nº 2 Ultra Short-term Notes Prospectus (marzo de 2016).
 158. State Power Investment Corporation, 2016 Nº 1 Ultra Short-term Notes Prospectus (marzo de 2016).
 159. State Power Investment Corporation, 2015 Nº 12 Ultra Short-term Notes Prospectus (noviembre de 2015).
 160. State Power Investment Corporation, 2015 Nº 11 Ultra Short-term Notes Prospectus (octubre de 2015).
 161. State Power Investment Corporation, 2015 Nº 10 Ultra Short-term Notes Prospectus (septiembre de 2015).
 162. State Power Investment Corporation, 2015 Nº 9 Ultra Short-term Notes Prospectus (agosto de 2015).
 163. State Power Investment Corporation, 2015 Nº 8 Ultra Short-term Notes Prospectus (agosto de 2015).
 164. State Power Investment Corporation, 2015 Nº 7 Ultra Short-term Notes Prospectus (agosto de 2015).
 165. China Power Investment Corporation, 2015 Nº 6 Ultra Short-term Notes Prospectus (julio de 2015).
 166. China Power Investment Corporation, 2015 Nº 5 Ultra Short-term Notes Prospectus (mayo de 2015).
 167. China Power Investment Corporation, 2015 Nº 4 Ultra Short-term Notes Prospectus (abril de 2015).
 168. China Power Investment Corporation, 2015 Nº 3 Ultra Short-term Notes Prospectus (marzo de 2015).
 169. China Power Investment Corporation, 2015 Nº 2 Ultra Short-term Notes Prospectus (marzo de 2015).

-
170. China Power Investment Corporation, 2015 N° 1 Ultra Short-term Notes Prospectus (diciembre de 2014).
 171. State Power Investment Corporation, 2015 N° 12 Short-term Notes Prospectus (noviembre de 2015).
 172. State Power Investment Corporation, 2015 N° 10 Short-term Notes Prospectus (septiembre de 2015).
 173. State Power Investment Corporation, 2015 N° 9 Short-term Notes Prospectus (agosto de 2015).
 174. China Power Investment Corporation, 2015 N° 3 Short-term Notes Prospectus (mayo de 2015).
 175. China Power Investment Corporation, 2015 N° 2 Short-term Notes Prospectus (mayo de 2015).
 176. China Power Investment Corporation, 2015 N° 1 Short-term Notes Prospectus (marzo de 2015).
 177. State Power Investment Corporation, 2015 N° 4 Medium-term Notes Prospectus (agosto de 2015).
 178. China Power Investment Corporation, 2015 N° 3 Medium-term Notes Prospectus (junio de 2015).
 179. China Power Investment Corporation, 2015 N° 2 Medium-term Notes Prospectus (mayo de 2015).
 180. China Power Investment Corporation, 2015 N° 1 Medium-term Notes Prospectus (marzo de 2015).
 181. China Power Investment Corporation, 2015 Renewable Enterprise Bond Prospectus (mayo de 2015).
 182. China Power Investment Corporation, 2014 N° 10 Ultra Short-term Notes Prospectus (noviembre de 2014).
 183. China Power Investment Corporation, 2014 N° 9 Ultra Short-term Notes Prospectus (octubre de 2014).
 184. China Power Investment Corporation, 2014 N° 8 Ultra Short-term Notes Prospectus (septiembre de 2014).
 185. China Power Investment Corporation, 2014 N° 7 Ultra Short-term Notes Prospectus (septiembre de 2014).
 186. China Power Investment Corporation, 2014 N° 6 Ultra Short-term Notes Prospectus (agosto de 2014).
 187. China Power Investment Corporation, 2014 N° 5 Ultra Short-term Notes Prospectus (junio de 2014).
 188. China Power Investment Corporation, 2014 N° 4 Ultra Short-term Notes Prospectus (junio de 2014).
 189. China Power Investment Corporation, 2014 N° 3 Ultra Short-term Notes Prospectus (abril de 2014).

-
190. China Power Investment Corporation, 2014 Nº 2 Ultra Short-term Notes Prospectus (abril de 2014).
 191. China Power Investment Corporation, 2014 Nº 1 Ultra Short-term Notes Prospectus (marzo de 2014).
 192. China Power Investment Corporation, 2014 Nº 2 Short-term Notes Prospectus (agosto de 2014).
 193. China Power Investment Corporation, 2014 Nº 1 Short-term Notes Prospectus (abril de 2014).
 194. China Power Investment Corporation, 2014 Nº 2 Medium-term Notes Prospectus (agosto de 2014).
 195. China Power Investment Corporation, 2014 Nº 1 Medium-term Notes Prospectus (abril de 2014).
 196. China Power Investment Corporation, 2014 Nº 2 Enterprise Bond Prospectus (septiembre de 2014).
 197. China Power Investment Corporation, 2014 Nº 1 Enterprise Bond Prospectus (abril de 2014).
 198. China Power Investment Corporation, 2013 Nº 9 Ultra Short-term Notes Prospectus (noviembre de 2013).
 199. China Power Investment Corporation, 2013 Nº 8 Ultra Short-term Notes Prospectus (noviembre de 2013).
 200. China Power Investment Corporation, 2013 Nº 7 Ultra Short-term Notes Prospectus (septiembre de 2013).
 201. China Power Investment Corporation, 2013 Nº 6 Ultra Short-term Notes Prospectus (agosto de 2013).
 202. China Power Investment Corporation, 2013 Nº 5 Ultra Short-term Notes Prospectus (julio de 2013).
 203. China Power Investment Corporation, 2013 Nº 4 Ultra Short-term Notes Prospectus (junio de 2013).
 204. China Power Investment Corporation, 2013 Nº 3 Ultra Short-term Notes Prospectus (mayo de 2013).
 205. China Power Investment Corporation, 2013 Nº 2 Ultra Short-term Notes Prospectus (abril de 2013).
 206. China Power Investment Corporation, 2013 Nº 1 Ultra Short-term Notes Prospectus (febrero de 2013).
 207. China Power Investment Corporation, 2013 Nº 3 Short-term Notes Prospectus (septiembre de 2013).
 208. China Power Investment Corporation, 2013 Nº 2 Short-term Notes Prospectus (abril de 2013).
 209. China Power Investment Corporation, 2013 Nº 1 Short-term Notes Prospectus (marzo de 2013).

-
210. China Power Investment Corporation, 2013 N° 3 Medium-term Notes Prospectus (septiembre de 2013).
 211. China Power Investment Corporation, 2013 N° 2 Medium-term Notes Prospectus (febrero de 2013).
 212. China Power Investment Corporation, 2013 N° 1 Medium-term Notes Prospectus (febrero de 2013).
 213. China Power Investment Corporation, 2013 Enterprise Bond Prospectus (julio de 2013).
 214. China Power Investment Corporation, 2012 N° 7 Ultra Short-term Notes Prospectus (octubre de 2012).
 215. China Power Investment Corporation, 2012 N° 6 Ultra Short-term Notes Prospectus (octubre de 2012).
 216. China Power Investment Corporation, 2012 N° 5 Ultra Short-term Notes Prospectus (septiembre de 2012).
 217. China Power Investment Corporation, 2012 N° 4 Ultra Short-term Notes Prospectus (septiembre de 2012).
 218. China Power Investment Corporation, 2012 N° 3 Ultra Short-term Notes Prospectus (junio de 2012).
 219. China Power Investment Corporation, 2012 N° 2 Ultra Short-term Notes Prospectus (mayo de 2012).
 220. China Power Investment Corporation, 2012 N° 1 Ultra Short-term Notes Prospectus (abril de 2012).
 221. China Power Investment Corporation, 2012 N° 1 Short-term Notes Prospectus (febrero de 2012).
 222. China Power Investment Corporation, 2011 N° 5 Short-term Notes Prospectus (octubre de 2011).
 223. China Power Investment Corporation, 2011 N° 4 Short-term Notes Prospectus (septiembre de 2011).
 224. China Power Investment Corporation, 2011 N° 3 Short-term Notes Prospectus (junio de 2011).
 225. China Power Investment Corporation, 2011 N° 2 Short-term Notes Prospectus (junio de 2011).
 226. China Power Investment Corporation, 2011 N° 1 Short-term Notes Prospectus (marzo de 2011).
 227. China Power Investment Corporation, 2011 N° 1 Medium-term Notes Prospectus (junio de 2011).
 228. China Power Investment Corporation, 2010 N° 2 Short-term Notes Prospectus (noviembre de 2010).
 229. China Power Investment Corporation, 2010 N° 1 Short-term Notes Prospectus (mayo de 2010).

-
230. China Power Investment Corporation, 2009 N° 1 Short-term Notes Prospectus (octubre de 2009).
 231. China Power Investment Corporation, 2009 N° 2 Medium-term Notes Prospectus (agosto de 2009).
 232. China Power Investment Corporation, 2009 N° 1 Medium-term Notes Prospectus (diciembre de 2008).
 233. China Power Investment Corporation, 2008 N° 2 Medium-term Notes Prospectus (mayo de 2008).
 234. China Power Investment Corporation, 2008 N° 1 Medium-term Notes Prospectus (abril de 2008).
 235. China Power Investment Corporation, 2007 N° 3 Short-term Notes Prospectus (mayo de 2007).
 236. China Power Investment Corporation, 2007 N° 2 Short-term Notes Prospectus (abril de 2007).
 237. China Power Investment Corporation, 2007 N° 1 Short-term Notes Prospectus (febrero de 2007).
 238. China Power Investment Corporation, 2006 N° 2 Short-term Notes Issuance Announcement (marzo de 2006).
 239. China Power Investment Corporation, 2005 N° 1 Short-term Notes Issuance Announcement (octubre de 2005).
 240. China Power Investment Corporation, 2005 Enterprise Bond Prospectus (abril de 2005).
 241. Henan Shenhua Group Co. Ltd., 2015 Annual Report.
 242. Henan Shenhua Group Co. Ltd., 2014 Annual Report.
 243. Henan Shenhua Group Co. Ltd., 2013 Annual Report.
 244. Henan Shenhua Group Co. Ltd., 2012 Consolidated Financial Statements and Audit Report.
 245. Henan Shenhua Group Co. Ltd., 2011 Consolidated Financial Statements and Audit Report.
 246. Henan Shenhua Group Co. Ltd., 2010 Consolidated Financial Statements and Audit Report.
 247. Henan Shenhua Group Co. Ltd., 2009 Consolidated Financial Statements and Audit Report.
 248. Henan Shenhua Group Co. Ltd., 2008 Financial Statements and Audit Report.
 249. Henan Shenhua Group Co. Ltd., 2007 Audit Report and Consolidated Financial Statements.
 250. Henan Shenhua Group Co. Ltd., 2004-2006 Audit Report and Accounting Statements.
 251. Henan Shenhua Group Co. Ltd., 2015 N° 2 Short-term Notes Prospectus (julio de 2015).
 252. Henan Shenhua Group Co. Ltd., 2015 N° 1 Short-term Notes Prospectus (agosto de 2014).
 253. Henan Shenhua Group Co. Ltd., 2013 N° 1 Short-term Notes Prospectus (abril de 2013).
 254. Henan Shenhua Group Co. Ltd., 2011 N° 1 Short-term Notes Prospectus (mayo de 2011).

255. Henan Shenhua Group Co. Ltd., 2010 N° 1 Short-term Notes Prospectus (enero de 2010).
 256. Henan Shenhua Group Co. Ltd., 2010 N° 1 Medium-term Notes Prospectus (septiembre de 2010).
 257. Henan Shenhua Group Co. Ltd., 2009 N° 1 Short-term Notes Prospectus (septiembre de 2009).
 258. Henan Shenhua Group Co. Ltd., 2008 N° 2 Short-term Notes Prospectus (octubre de 2008).
 259. Henan Shenhua Group Co. Ltd., 2008 N° 1 Short-term Notes Prospectus (mayo de 2008).
 260. Henan Zhongfu Industrial Co. Ltd., 2015 Annual Report.
 261. Henan Zhongfu Industrial Co. Ltd., 2014 Annual Report.
 262. Henan Zhongfu Industrial Co. Ltd., 2013 Annual Report.
 263. Henan Zhongfu Industrial Co. Ltd., 2012 Annual Report.
 264. Henan Zhongfu Industrial Co. Ltd., 2011 Annual Report.
 265. Henan Zhongfu Industrial Co. Ltd., 2010 Annual Report.
 266. Henan Zhongfu Industrial Co. Ltd., 2009 Annual Report.
 267. Henan Zhongfu Industrial Co. Ltd., 2008 Annual Report.
 268. Henan Zhongfu Industrial Co. Ltd., Public Offering 2012 Corporate Bond Prospectus (agosto de 2012).
 269. Henan Zhongfu Industrial Co. Ltd., Public Offering 2011 Corporate Bond Prospectus (agosto de 2011).
-